

SRPSKI
Proizvod ZA UPOTREBU U SUVIM USLOVIMA sa punjivom baterijom sa adapterom
VAŽNA BEZBEDNOSNA UPOZORENJA
PREVOD ORIGINALNIH UPUTSTAVA

Pre korišćenja uređaja pažljivo pročitajte ova bezbednosna upozorenja! Ovaj uređaj treba koristiti samo na način opisan u ovom uputstvu. Sačuvajte za buduću upotrebu.

- UVEK čuvati van domašaja veoma male dece (tokom i nakon korišćenja).
- Ovaj uređaj ne treba da koriste, čiste niti održavaju deca.
- Uvek budite posebno pažljivi ako se koristi na deci ili u njihovoj blizini.
- Nemojte koristiti uređaj na veoma maloј deci.

- Ovaj uređaj nije namenjen za korišćenje od strane osoba (uključujući decu) sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili osoba bez iskustva i znanja, osim ukoliko su pod nadzorom ili su im data uputstva za upotrebu uređaja od strane osobe koja je odgovorna za njihovu bezbednost. Deca treba da budu po nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju sa uređajem.
- UPOZORENJE: Nemojte koristiti uređaj u kadi, tuš kabini ili posudi sa vodom.
- UPOZORENJE: Održavajte kabl za napajanje, uređaj i postolje za punjenje uređaja suvim i daleko od izvora vode kako ne bi upali u vodu. Kod uređaja sa odvojenom jedinicom za napajanje, pre čišćenja sklonite kabl za napajanje.
- Samo za Ujedinjeno Kraljevstvo: Nemojte koristiti ovaj uređaj u kupatilu.
- Izvan Ujedinjenog Kraljevstva: Ako koristite uređaj u kupatilu, isključite ga iz struje nakon korišćenja jer blizina vode može biti opasna čak i ako je uređaj isključen. Za dodatnu zaštitu preporučuje se ugradnja zaštitnog uređaja diferencijalne struje – FID sklopka (RCD) sa nazivnom diferencijalnom strujom koja ne prelazi 30mA u električnom kolu koje napaja kupatilo. Pitajte svog električara za savet.

- Pre korišćenja, uvek pregledajte da li uređaj ima vidljiva oštećenja. Nemojte koristiti uređaj ukoliko je oštećen ili ako je pao. U slučaju oštećenja, pozovite Službu za klijente.
- Nemojte koristiti uređaj ako su adapter za punjenje ili kabl oštećeni. U slučaju oštećenja, odmah prestanite da koristite uređaj. Ako su adapter za punjenje ili kabl oštećeni, mora ih zameniti proizvođač. Vratite uređaj Službi za klijente Kupac ne sme da pokušava da popravi uređaj.
- Koristite samo dodatke koji su došli uz ovaj uređaj.
- UPOZORENJE! Za punjenje baterije koristite

samo odvojenu jedinicu za punjenje koja je priložena uz ovaj uređaj (videti uputstvo za upotrebu). Ovaj simbol znači da postoji odvojena jedinica za punjenje uređaja.

- Ne ostavljajte uređaj bez nadzora kada je uključen.

- Ne izlažite uređaj ili bateriju visokim temperaturama.

- Budite svesni da postoji rizik da terminali uređaja na baterije ili baterija mogu dovesti do kratkog spoja sa metalnim objektima.
- Ne ostavljajte uređaj uključen u struju duže od 24 sata.

- Ukoliko dođe do bilo kakvog problema tokom korišćenja, odmah isključite uređaj iz struje.

- Ne spuštajte uređaj na bilo koju površinu dok radi.

- Posebna pažnja je potrebna kada se uređaj koristi u blizini usiju, očiju i lica.

- Ovaj proizvod sadrži (videti uputstvo za upotrebu za tip baterije) punjivu bateriju koju ne treba vaditi iz uređaja radi punjenja. Baterije u ovom uređaju se ne mogu zameniti. Baterije se moraju odložiti bezbedno na kraju životnog veka. Odnosite ih u centar za reciklažu radi bezbednog odlaganja. Ako baterija curi, izbegavajte da je dirate i odložite je u centru za reciklažu.

- Naponski terminali ne smeju se povezati tako da izazovu kratak spoj.

- Ovaj uređaj namenjen je za korišćenje u komercijalnim prostorima.

- Ovaj proizvod u potpunosti je u skladu sa svim odgovarajućim zakonima i standardima koji su relevantni za ovu vrstu i klasu uređaja. Mi smo kompanija koja poseduje sertifikat ISO9001:2015 i koja kontinuirano vrši ocenu učinka svog sistema upravljanja kvalitetom. Ukoliko imate pitanja koja se odnose na bezbednost i usaglašenost proizvoda, pozovite Službu za klijente.

ELEKTRONSKA I ELEKTRIČNA OPREMA NA KRAJU ŽIVOTNOG VEKA

- Sledeće stavke su u svačijem je interesu i cilju kako bi učestvovali u zaštiti životne sredine i ljudskog zdravlja:

- Nemojte bacati vaše proizvode zajedno sa nesortiranim otpadom iz domaćinstva.

- Električni i elektronski otpad se mora sakupljati odvojeno.

- Koristite sisteme vraćanja i sakupljanja u skladu sa Direktivom o električnom i elektronskom otpadu koji su dostupni na vašem području. Na ovaj način se neki materijali mogu reciklirati, ponovo koristiti ili popraviti.

- Tako što ćete se pobrinuti da ovaj proizvod bude pravilno odložen pomažete u prevenciji potencijalno negativnih posledica po životnu sredinu i ljudsko zdravlje usled mogućeg postojanja štetnih supstanci.

- Za više informacija o odlaganju proizvoda kontaktirajte vaš lokalni servis za odlaganje otpada iz domaćinstva.

Recikliranje punjivih baterija

- Neki uređaji BaByliss mogu imati punjive baterije. Samo u svrhu recikliranja, ove baterije moraju se izvaditi iz uređaja pre nego što se odlože.

- Isključite uređaj iz struje pre nego što izvadite baterije.

- Izvadite baterije tako što ćete pažljivo otvoriti odeljak uređaja koristeći odgovarajući alat, a zatim odložiti baterije na mestu za prikupljanje namenjenom za ovu svrhu.

- Kontaktirajte BaByliss za dodatne informacije o tome kako da izvadite baterije.

www.babyliss.com

إزالتها من الجهاز لشحنها. بطاريات هذا الجهاز غير قابلة للاستبدال. يجب التخلص من البطاريات بأمان عند انتهاء عمرها الافتراضي. يُرجى أخذها إلى مركز إعادة التدوير للتخلص منها بطريقة آمنة. في حال تسريب البطارية، تجنب لمسها وتخلص منها في مركز إعادة التدوير.

- يجب عدم توصيل أطراف الإمداد بدائرة قصر.
- هذا الجهاز مخصص للاستخدام في المناطق التجارية.
- يتوافق هذا المنتج تمامًا مع جميع التشريعات والمعايير المناسبة ذات الصلة بنوع هذا الجهاز وفتنته. نحن شركة

حاصلة على شهادة ISO٩٠٠١:٢٠١٥ وتعمل باستمرار على تقييم أداء نظام إدارة الجودة، إذا كان لديك أي استفسار بخصوص سلامة المنتج والامتثال، فيُرجى الاتصال بخط خدمة العملاء.

نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية التي انتهى عمرها الافتراضي

<div><ul style="list-style-type: none">حرصًا على مصلحة الجميع وللمشاركة الفعالة في حماية البيئة وصحة الإنسان:لا تتخلص من منتجاتك ضمن نفاياتك المنزلية غير المصنفة.</div>
<div><ul style="list-style-type: none">يجب جمع نفايات المعدات الكهربائيّة والإلكترونيّة (WEEE) بشكل منفصل.استخدم أنظمة إعادة والتجميع المخصصة لنفايات المعدات الكهربائيّة والإلكترونيّة المتوفرة في منطقتك. وبهذه الطريقة، يمكن إعادة تدوير بعض المواد أو إعادة استخدامها أو استعادتها.بضمان التخلص من هذا المنتج بشكل صحيح، فإنك ستساعد في منع العواقب السلبية المحتملة على البيئة وصحة الإنسان نتيجة لاحتمال احتوائه على مواد خطرة.لمزيد من المعلومات المفصلة حول التخلص من هذا المنتج، فيُرجى الاتصال بخدمة التخلص من النفايات المنزلية المحلية.</div>

إعادة تدوير البطاريات القابلة لإعادة الشحن

<div><ul style="list-style-type: none">قد تحتوي بعض أجهزة BaByliss على بطاريات قابلة لإعادة الشحن. يجب إزالة هذه البطاريات من الجهاز قبل التخلص منها لغرض إعادة التدوير فقط.أفضل الجهاز عن مصدر الطاقة قبل إزالة البطاريات.أزل البطاريات بفتح هيكل الجهاز بعناية باستخدام الأدوات المناسبة، ثم تخلص من البطاريات في نقطة تجميع مخصصة لهذا الغرض.يُرجى الاتصال بشركة BaByliss لمزيد من المعلومات عن كيفية إزالة البطاريات.</div>
<div><ul style="list-style-type: none">www.babyliss.com</div>

عربي

منتج بطارية قابلة لإعادة الشحن للاستخدام الجاف مع

ترجمة التعليمات الأصلية
اقرأ احتياطات السلامة هذه بعناية قبل استخدام الوحدة؛ يجب استخدام هذا الجهاز وفقًا لما هو موضح في كتيب التعليمات هذا. يُرجى الاحتفاظ بها للرجوع إليها مستقبلاً.
تحذير: لا تُستخدم مع الأطفال الصغار جدًا.
هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام من قبل الأشخاص (ويشمل ذلك الأطفال) الذين يعانون من ضعف القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية، أو نقص في الخبرة والمعرفة، ما لم يخضعوا للإشراف أو التوجيه فيما يتعلق باستخدام الجهاز من قِبل شخص مسؤول عن سلامتهم. يجب الإشراف على الأطفال لضمان عدم عبثهم بالجهاز.
تحذير: لا يُستخدم هذا الجهاز في حوض الاستحمام أو تحت الدش أو في خزان مملوء بالماء.
تحذير: حافظ على جفاف سلك الطاقة والجهاز وحامل شحن الجهاز بعيدًا عن مصادر المياه حتى لا تسقط في الماء. بالنسبة للأجهزة التي تحتوي على وحدة إمداد طاقة قابلة للإزالة، قم بإزالة سلك الطاقة قبل التنظيف.
المملكة المتحدة فقط: لا تستخدم هذا الجهاز في الحمام.
خارج المملكة المتحدة: عند استخدام الجهاز في الحمام، يجب فصله عن مصدر الطاقة بعد الاستخدام لأن قِرب الماء منه قد يشكل خطرًا حتى وإن كان الجهاز مغلقًا. لمزيد من الوقاية، يُنصح بتركيب جهاز لتيار المتبقي (RCD) بحيث لا يتجاوز تيار التشغيل المتبقي المقتن ٣٠ ملي أمبير في الدائرة الكهربائيّة التي تغذي الحمام.
اطلب مشورة عامل التركيب.
افحص الجهاز دائمًا قبل الاستخدام بحثًا عن أي علامات تلف ملحوظة. لا يستخدم الجهاز في حالة تلفه أو سقوطة. في حالة حدوث تلف يُرجى الاتصال بخط خدمة العملاء.
لا تستخدم الجهاز في حال تلف محول الشحن أو السلك. في حالة حدوث تلف، يجب التوقف عن الاستخدام فورًا. في حالة تلف محول الشحن أو السلك يجب استبداله بواسطة الشركة المُصنّعة. أعد الجهاز إلى مركز خدمة العملاء. يجب عدم محاولة الإصلاح بواسطة المستهلك.
استخدم الملحقات المرفقة مع هذا الجهاز فحسب. تحذير! لا تستخدم سوى وحدة إمداد الشحن القابلة للفصل المرفقة مع هذا الجهاز لأغراض إعادة شحن البطارية (انظر كتيب التعليمات).
يُشير هذا الرمز إلى وجود مصدر إمداد بالطاقة قابل

- يجب عدم استخدام هذا الجهاز أو تنظيفه، أو صيانته بواسطة الأطفال.
- يجب توخي الحذر الشديد دائمًا عند استخدامه مع الأطفال أو بالقرب من الأطفال.
- لا يُستخدم مع الأطفال الصغار جدًا.

- هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام من قبل الأشخاص (ويشمل ذلك الأطفال) الذين يعانون من ضعف القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية، أو نقص في الخبرة والمعرفة، ما لم يخضعوا للإشراف أو التوجيه فيما يتعلق باستخدام الجهاز من قِبل شخص مسؤول عن سلامتهم. يجب الإشراف على الأطفال لضمان عدم عبثهم بالجهاز.

- تحذير: لا يُستخدم هذا الجهاز في حوض الاستحمام أو تحت الدش أو في خزان مملوء بالماء.
- تحذير: حافظ على جفاف سلك الطاقة والجهاز وحامل شحن الجهاز بعيدًا عن مصادر المياه حتى لا تسقط في الماء. بالنسبة للأجهزة التي تحتوي على وحدة إمداد طاقة قابلة للإزالة، قم بإزالة سلك الطاقة قبل التنظيف.
- المملكة المتحدة فقط: لا تستخدم هذا الجهاز في الحمام.

- خارج المملكة المتحدة: عند استخدام الجهاز في الحمام، يجب فصله عن مصدر الطاقة بعد الاستخدام لأن قِرب الماء منه قد يشكل خطرًا حتى وإن كان الجهاز مغلقًا. لمزيد من الوقاية، يُنصح بتركيب جهاز لتيار المتبقي (RCD) بحيث لا يتجاوز تيار التشغيل المتبقي المقتن ٣٠ ملي أمبير في الدائرة الكهربائيّة التي تغذي الحمام.

- اطلب مشورة عامل التركيب.
- افحص الجهاز دائمًا قبل الاستخدام بحثًا عن أي علامات تلف ملحوظة. لا يستخدم الجهاز في حالة تلفه أو سقوطة. في حالة حدوث تلف يُرجى الاتصال بخط خدمة العملاء.

- لا تستخدم الجهاز في حال تلف محول الشحن أو السلك. في حالة حدوث تلف، يجب التوقف عن الاستخدام فورًا. في حالة تلف محول الشحن أو السلك يجب استبداله بواسطة الشركة المُصنّعة. أعد الجهاز إلى مركز خدمة العملاء. يجب عدم محاولة الإصلاح بواسطة المستهلك.

- استخدم الملحقات المرفقة مع هذا الجهاز فحسب.
- تحذير! لا تستخدم سوى وحدة إمداد الشحن القابلة للفصل المرفقة مع هذا الجهاز لأغراض إعادة شحن البطارية (انظر كتيب التعليمات).
- يُشير هذا الرمز إلى وجود مصدر إمداد بالطاقة قابل

- لا تعرض الجهاز أو البطارية لدرجات حرارة مفرطة.
- انتبه لخطر تعرض أطراف الجهاز الذي يعمل بالبطارية أو البطارية لدائرة قصر بسبب الأجسام المعدنية.
- لا ترك الجهاز متصلًا بالكهرباء لأكثر من ٢٤ ساعة.
- افصل القابس على الفور في حالة حدوث أي مشاكل أثناء الاستخدام.
- لا تضع الجهاز على أي سطح في أثناء تشغيله.
- يجب توخي الحذر عند استخدام الجهاز بالقرب من الأذنين والعينين والوجه.
- يحتوي هذا المنتج على بطارية قابلة لإعادة الشحن (انظر كتيب التعليمات لمعرفة نوع البطارية) لا يجب